

Zoetis Schweiz GmbH  
Rue de la Jeunesse 2  
2800 Delémont  
Tel +41 32 581 98 00



bestellungen\_ch@zoetis.com

Delémont, Juni/juin 2020

**Propovet Multidose (10mg/ml) ad us.vet., Emulsion zur Injektion für Hunde und Katzen (67'256)**

**Befristetes Inverkehrbringen von Propovet Multidose (10mg/ml) ad us.vet., Emulsion zur Injektion in deutscher Aufmachung**

Sehr geehrte Damen und Herren

Aufgrund der Covid-19 Situation stehen die humanen Propofol Präparate für die Verwendung im Veterinärbereich aktuell nicht zur Verfügung. Da Propovet Multidose ad us.vet. in Schweizer Aufmachung aufgrund der Priorität auf die Produktion von Humanpropofol erst in einigen Monaten erhältlich sein wird, stellen wir mit Bewilligung von Swissmedic den Schweizer Tierärzten Propovet Multidose in deutscher Aufmachung zur Verfügung.

Die Zusammensetzung, Herstellung und Qualität des deutschen Präparates ist mit dem in der Schweiz zugelassenen Präparat identisch.

Die beigelegte Schweizer Packungsbeilage ist auch für die Anwendung des Präparates in dieser ausländischen Aufmachung verbindlich und ist jederzeit unter [www.tierarzneimittel.ch](http://www.tierarzneimittel.ch) einsehbar.

Freundliche Grüsse

Zoetis Schweiz GmbH

**Propovet Multidose (10mg/ml) ad us.vet., émulsion injectable pour chiens et chats (67'256)**

**Commercialisation temporaire du Propovet Multidose (10mg/ml) ad us.vet., émulsion injectable en présentation allemande.**

Chère Madame, cher Monsieur,

En raison de la situation liée au COVID-19, les préparations humaines de Propofol ne sont actuellement pas disponibles pour la médecine vétérinaire. Comme Propovet Multidose ad us.vet. ne sera disponible dans les emballages suisses que dans quelques mois en raison de la priorité accordée à la production de Propofol pour la médecine humaine, nous mettons Propovet Multidose à la disposition des vétérinaires suisses dans des emballages allemands avec l'approbation de Swissmedic.

La composition, la production et la qualité de la préparation allemande sont identiques à celles de la préparation approuvée en Suisse.

La notice suisse ci-jointe est également obligatoire pour l'utilisation de la préparation dans cette présentation étrangère et peut être consultée à tout moment à l'adresse [www.tierarzneimittel.ch](http://www.tierarzneimittel.ch).

Amicales salutations

Zoetis Schweiz GmbH